

CONSIGLIO REGIONALE  
DELLA REGIONE AUTONOMA  
TRENTINO-ALTO ADIGE



REGIONALRAT  
DER AUTONOMEN REGION  
TRENTINO-SÜDTIROL

## DECRETO DEL PRESIDENTE DEL CONSIGLIO REGIONALE

**Oggetto:** Accertamento entrate derivanti dai disinvestimenti parziali delle quote dal “Fondo Euregio Minibond”.

### IL PRESIDENTE

Visto il Regolamento di contabilità approvato con deliberazione dell’Ufficio di Presidenza n. 370 del 31 luglio 2018 e s.m., con il quale sono state approvate le disposizioni applicative della legge regionale 15 luglio 2009, n. 3 “Norme in materia di bilancio e contabilità della Regione” e successive modificazioni, relative tra l’altro al recepimento del decreto legislativo 23 giugno 2011, n. 118 e successive modificazioni ed integrazioni concernente il recepimento delle nuove norme in materia di bilancio e contabilità per gli enti pubblici;

visto il bilancio finanziario gestionale per gli anni 2022-2023-2024, approvato con deliberazione dell’Ufficio di Presidenza n. 74 del 22 dicembre 2021;

vista la deliberazione dell’Ufficio di Presidenza del 20 gennaio 2016, n. 199, la quale prevede che le competenze, in merito alla gestione del patrimonio in termini di indirizzo, rimangono, rispettivamente, in capo al Presidente e all’Ufficio di Presidenza;

vista la legge regionale n. 1 del 17 febbraio 2017, relativa alle disposizioni in materia di finanziamento del Consiglio regionale e in particolare all’art. 2, comma 2, la quale prevede che il disinvestimento delle somme del Consiglio regionale impiegate in strumenti finanziari vengono trasferite al bilancio regionale;

## DEKRET DES PRÄSIDENTEN DES REGIONALRATES

**Betrifft:** Feststellung der Einnahmen aus der teilweisen Desinvestition von Anteilen des „Fonds Euregio Minibond“.

### DER PRÄSIDENT

Nach Einsicht in die mit dem Beschluss des Präsidiums Nr. 370 vom 31. Juli 2018 genehmigte Verordnung über das Rechnungswesen mit ihren späteren Änderungen und Ergänzungen, mit der die Anwendungsmodalitäten des Regionalgesetzes Nr. 3 "Bestimmungen über den Haushalt und das Rechnungswesen der Region" mit seinen späteren Änderungen genehmigt worden sind, die unter anderen die Übernahme des Legislativdekretes Nr. 118 vom 23. Juni 2011 mit seinen späteren Änderungen und Ergänzungen betreffend die neuen Bestimmungen auf dem Sachgebiet der Buchhaltung und des Haushalts der öffentlichen Körperschaften zum Gegenstand haben;

Nach Einsicht in den mit dem Präsidiumsbeschluss Nr. 74 vom 22. Dezember 2021 genehmigten Gebarungshaushalt für die Jahre 2022-2023-2024;

Nach Einsicht in den Präsidiumsbeschluss Nr. 199 vom 20. Jänner 2016, der vorsieht, dass der Präsident bzw. das Präsidium des Regionalrates für die Verwaltung des Vermögens, und zwar im Sinne der Ausrichtung, zuständig ist bzw. sind;

Nach Einsicht in das Regionalgesetz Nr. 1 vom 17. Februar 2017 betreffend Bestimmungen zur Finanzierung des Regionalrates, im Besonderen nach Einsicht in den Artikel 2 Absatz 2, der die Desinvestition der vom Regionalrat in Finanzinstrumente investierten Beträge und deren Übertragung in den Haushalt der Region vorsieht;

vista la nota di Euregio Plus SGR S.p.a., gestore del Fondo di investimento "Euregio Minibond", del 18 maggio 2022, protocollata il 23.05.2022 al n. 2023 con la quale veniva comunicato al Consiglio regionale che con delibera del 2 maggio 2022 il Consiglio di amministrazione di Euregio Plus SGR S.p.A. ha deliberato di effettuare un rimborso parziale anche nei confronti del Consiglio regionale corrispondente ad euro 186,16 pro-quota. per un importo complessivo di euro 1.299.955,28. Tale operazione è stata proposta considerato l'approssimarsi del termine di durata del Fondo, che non consente nuove opportunità di investimenti finanziari a breve termine emessi da soggetti del territorio di riferimento;

tenuto conto che il Consiglio Regionale possiede n. 2.000 quote e di conseguenza è stato accreditato sul conto di Tesoreria del Consiglio regionale presso Banca Intesa Sanpaolo Spa con provvisorio di entrata n. 16 del 1° giugno 2022 l'importo di Euro 372.320,00;

ritenuto necessario accertare l'importo di euro 372.320,00 sul capitolo 608 "Recupero fondi per svincoli dal Fondo di garanzia da trasferire alla Regione in applicazione dell'art. 2 della legge regionale 17 febbraio 2017, n. 1" - piano finanziario E.3.05.99.99.999 dell'esercizio finanziario 2022;

#### d e c r e t a

1. di accertare e riscuotere la somma complessiva di euro 372.320,00 sul capitolo 608 "Recupero fondi per svincoli dal Fondo di garanzia da trasferire successivamente alla Regione in applicazione dell'art. 2 della legge regionale 17 febbraio 2017, n. 1" - piano finanziario E.3.05.99.99.999 dell'esercizio finanziario 2022, derivante dal disinvestimento parziale delle quote dal Fondo di investimento "Euregio Minibond", come citato nelle premesse.

Nach Einsicht in das Schreiben der mit der Gebarung des Investitionsfonds „Euregio Minibond“ betrauten Sparverwaltungsgesellschaft Euregio Plus AG vom 18. Mai 2022, das am 23. Mai 2022 mit der Nummer 2023 in das Protokoll des Regionalrates aufgenommen worden ist und mit welchem dem Regionalrat mitgeteilt wurde, dass der Verwaltungsrat der Sparverwaltungsgesellschaft Euregio Plus AG am 2. Mai 2022 beschlossen hat, auch gegenüber dem Regionalrat eine teilweise Rückerstattung im Ausmaß von 186,16 Euro pro Quote für einen Gesamtbetrag in Höhe von 1.299.955,28 Euro vorzunehmen. Diese Transaktion wurde angesichts des bevorstehenden Ablaufs der Dauer des Fonds und der somit kurzfristig nicht gegebenen Möglichkeit von Finanzinvestitionen, die von den Marktteilnehmern des Bezugsgebietes ausgegeben werden, vorgeschlagen;

Hervorgehoben, dass der Regionalrat 2.000 Anteile besitzt und dass demnach auf dem Konto des Schatzamtsdienstes des Regionalrates bei der Banca Intesa Sanpaolo AG mit der provisorischen Einnahmeverfügung Nr. 16 vom 1. Juni 2022 der Betrag im Ausmaß von 372.320,00 Euro gutgeschrieben worden ist;

Angesichts dessen, dass es als notwendig erachtet wird, den Betrag im Ausmaß von 372.320,00 Euro auf dem Kapitel 608 „Wiedervereinnahmungen von Beträgen, die dem Garantiefonds entnommen worden sind und der Region gemäß Artikel 2 des Regionalgesetzes Nr. 1 vom 17. Februar 2017 übertragen werden“ - Finanzkontenplan E.3.05.99.99.999 des Finanzjahres 2022 festzustellen;

#### v e r f ü g t

1. Der Gesamtbetrag in Höhe von 372.320,00 Euro, der von der in den Prämissen dargelegten teilweisen Desinvestition der Anteile des „Euregio Minibond Fonds“ herrührt, wird auf dem Kapitel 608 „Wiedervereinnahmungen von Beträgen, die dem Garantiefonds entnommen worden sind und der Region gemäß Artikel 2 des Regionalgesetzes Nr. 1 vom 17. Februar 2017 übertragen werden“ - Finanzkontenplan E.3.05.99.99.999 des Finanzjahres 2022 festgestellt und

eingehoben.

Contro il presente provvedimento sono ammessi alternativamente i seguenti ricorsi:

- ricorso giurisdizionale al T.R.G.A. di Trento nel termine di 60 giorni decorrente dalla conoscenza dello stesso, ai sensi dell'art. 29 del D.Lgs. 02.07.2010 n. 104 "Codice del processo amministrativo";
- ricorso straordinario al Presidente della Repubblica nel termine di 120 giorni dalla conoscenza dello stesso, ai sensi del D.P.R. 24.11.1971 n. 1199.

Gegen diese Maßnahme können alternativ nachstehende Rekurse eingelegt werden:

- Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgericht Trient, der im Sinne des Art. 29 des GvD Nr. 104 „Verwaltungsprozessordnung“ innerhalb 60 Tagen ab dem Datum, an dem die Maßnahme zur Kenntnis genommen wurde, einzulegen ist;
- außerordentlicher Rekurs an den Präsidenten der Republik, der innerhalb 120 Tagen ab dem Datum, an dem die Maßnahme zur Kenntnis genommen wurde, im Sinne des DPR vom 24. November 1971, Nr. 1199 einzulegen ist.

### IL PRESIDENTE/DER PRÄSIDENT

- Josef Noggler -  
(firmato digitalmente/digital signiert)

Visto: IL SEGRETARIO GENERALE  
- dott. Mag. Jürgen Rella -  
(firmato digitalmente)

Gesehen: DER GENERALSEKRETÄR  
- MMag. Jürgen Rella -  
(digital signiert)

Visto: LA DIRETTRICE DELL'UFFICIO BILANCIO E  
APPALTI  
- dott.ssa Lucia Moser -  
(firmato digitalmente)

Gesehen: DIE LEITERIN DES AMTES FÜR  
HAUSHALT UND VERGABEN  
- Dr<sup>in</sup> Lucia Moser -  
(digital signiert)

LM/mf